

VIRÖS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

4611. szám

4 oldal,
20 bani

1960.
január 3.
vasárnap

Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica és
I. Gh. Miurer elvtársak távirata
N. Sz. Hruscsovhoz és K. J. Vorosilovhoz

Nyikita Szegejevics Hruscsov elvtársnak,
a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi
Bizottsága első titkárának, a Szovjetunió
Miniztertanácsa elnökének

Kliment Jefemovics Vorosilov elvtársnak,
a Szovjetunió Legfelső Szovjetje Elnöki
Tanácsa elnökének

Kedves elvtársak!

Az újév alkalmából a Román Munkáspárt Központi Vezetősége, a Román Népköztársaság Minisztertanácsa, a Román Népköztársaság Nagy Nemzetgyűlése Elnöki Tanácsa és egész népünk a legmelegebb és legszívesebben kívánja, hogy Önöknek és Önök által a dicsőséges szovjet népeknek.

A Szovjetunió Kommunista Pártja bölcs vezetésével a kommunizmus építésében a testvéri szovjet nép önfeláldozó munkájával elért óriási megismerések, a szovjet technika és tudomány korszerűsége, amelyek az emberiség legreményesebb álmait keltették életre, amelyek az egész világ csodálatát és tiszteletét váltották ki, arra lelkesítik népünket éppen úgy, mint a szocialista országok összes népeit, hogy újabb győzelmek érjenek el a szocializmus építésében.

A Szovjetunió és vele együtt a többi szocialista országok kitartó harca az összes államok béke együttműködésért, a szovjet kormány értékes kezdeményezése a nemzetközi feszültség enyhítéséért a népek közötti barátság és a béke újabb győzelmének táviratát nyújtja meg.

A román nép a jövőben is teljes erővel hozzá jár a román nép és a Szovjetunió népei közötti megbonthatatlan barátság megerősítéséhez, a béke erőnk, valamint a szocialista tábor — én a Szovjetunióval — egysége megerősítéséhez.

Egész szívvel kívánunk a szovjet népek újabb győzelmeket a kommunizmus építésében, a békeért folyó harcban.

Boldog újévet kedves elvtársak!

GH. GHEORGHIU DEJ, CHIVU STOICA,
Román Munkáspárt Központi Vezetősége első titkára az RMI Minisztertanácsának elnöke

ION GHEORGHE MAURER,
a Román Népköztársaság Nagy Nemzetgyűlése Elnöki Tanácsának elnöke

A Ranghet-tyárban

Szilveszter éjszakáján zsúfolásig megtelt a Ranghet gyár kultúrterme. Mintegy 350 munkás, műszaki tisztviselő, valamint a gyár vezetősége gyűlt egybe, hogy köszöntse az új esztendőt. A vállalat zenekarának lágy akkordjai mellett jó hangulatban táncoltak fiatalok és idősebbek egyaránt. Éjfél előtt az aradi Allami Színház, valamint a kultúrsoport tagjai rövid szatirikus műsorral szórakoztatták a jelenlévőket.

Az óra mutatója felartóztathatatlannul közeledett éjfél felé, a hangulat is egyre fokozódott. Vidám társaság gyűlt össze az egyik asztalnál. Javarást családostok, Taitis Mihály, a kettes részleg főnöke, Cristoloveanu Ioan technikus, Nagy Imre és Héder István, a fogaskerék osztály elnöke, Lasou Ilie, a gyár igazgatójának helyettese és mások.

A másik asztalnál Sirian Lumitu, a gyár egyik elnöke, a gyár vezetősége tagjai szórakoztatták a jelenlévőket. Megkérdezték tőle, mit vár az új esztendő. A felelet egyszerű és rövid volt.

„Erdő egészséget kívánok magamnak és családomnak!” — mondotta.

Ezerkivül szeretné az év folyamán elérni régi vágyát: „hogy motorkerékpárt vegyen magának.

Pirva Teodornak is hasonló kívánságai vannak, csak egy ő még a motorvezetői vizsgát is szeretnése le arja tenni.

A jókedv éjféltől a tetőigra hágott. Soós Elek elvtárs a gyár pártalapszervezőinek titkára rövid beszédében eredményekben gazdag, boldog újévet kívánt a gyár dolgozóinak.

Ezután a zenekar a szó kellemes hangulatban folytatódt a szilveszteri mulatság reggelig.



A vasuti fiúház dolgozó családtagjai körében vidáman köszöntik az új évet a CFR klubban.

Elektronikai laboratóriumot adtak át rendeltetésének

Az Akadémia atomfizikai intézetében nemrég adták át rendeltetésének az atomfizika és automatizálás kérdéseivel foglalkozó elektronikai laboratórium egy részét.

A laboratórium változatos munkákat elvégzésére alkalmas, a legkorszerűbb kiválmaknak megfelelő berendezését és eszközeit az atomfizikai intézet szakemberei tervezték.

Az új laboratórium tanulmányokat végez, készülékeket tervez és készít az atomfizikai kutatások részére.

Ugyancsak itt gyártják az atomenergia gyakorlati alkalmazására szolgáló különböző készülékeket is. Ezzel párhuzamosan berendezéseket terveznek és dolgoznak ki a különböző iparágak termelői folyamataira, automatizálására, a rádióaktív izotópok segítségével.

A laboratórium lényegesen kiegészíti az atomfizikai kutatás lehetőségeit országunkban és ugyanakkor lehetőséget nyújt az ezen a téren dolgozó kade-rek kiképzésére is.

Városunk dolgozói vidám hangulatban köszöntötték a nagy sikereket ígérő 1960-as esztendőt

Vidáman bucsuztak az esztendőről városunk dolgozói is a hagyományos szilveszter éjszakán. Zene szőlt, gyönyörű bor került a poharakba és egyre meghittebb, vidámabb lett a hangulat ezen az estén, amikor bucsút vettünk egy sikeresnek ígérő esztendőről, amikor jogos reménykedéssel és erős biztossággal fogadtuk a még nagyobb, még szebb feladatokat eléünk tűző újat.

Legtöbb aradi dolgozó barátai, munkatársai körében az üzemekben, vállalatokban szilvesztereztek. Sok helyen emelte a hangulatot, színessé tette az estét a műkedvelő együttesek vidám műsora, újévi tréfás köszöntője. A riporter és a fényképező megörökített néhány epizódot, néhány képet az újévet váró dolgozók vidám mulatásából. Ime:

A Teba gyárban

Csúszkókon és szokatlan időben, úgy 9 óra körül népesedett be a Teba-gyár környéke. Ilyenkor nincs műszakváltás és mégis minden irányból feltűntek a dolgozók... De nem a gyárkapu felé vették útjukat, hanem a ragyogóan kivilágított ékezők ajtaján léptek be... Ünnepegni jöttek, bucsuzni a sok sikert hozott 1959-es évtől és köszönteni a még több sikert ígérő új évet...

Amikor beletűntek a fényárban uszó, gyönyörűen leldisített terembe, ahogyan mondani szokás, már „állt a bál”.

Tizenegy óra után az Aradi Allami Színház tagjai színvonalas műsort mutattak be. Pontban éjféli 12 órakor pedig megszólaltak a gyári kürtök, hogy bugó hangjukkal köszöntsék az új évet, a teremben néhány pillanatra a hagyományos szokás szerint elaludtak a villanyegők.

...Es amikor ismét fényárban uszott a terem, az özszezsensendülő poharak, a szilveszter éjszaka öröme, a gondtalan jövedv köszöntötte 1960-at...

...Pecican Ludovic elvtársal, a Teba-gyár rezsiműhelyének dolgozóival járjuk a termet. Az egyik asztalnál ott ül Tataru Ecaterina, a fonoda elnökasszonya, aki tervét rendszeresen 106—110 százalékkal teljesíti, a másik asztalnál Pirtea Elisabeta elnökasszony szórakozik társaságával. Ő is 106—110 százalékkal dolgozik rendszeresen.

Ezután Sabau Lucreția elvtársal, a Teba-gyár rezsiműhelyének dolgozóival járjuk a termet. Az egyik asztalnál ott ül Tataru Ecaterina, a fonoda elnökasszonya, aki tervét rendszeresen 106—110 százalékkal teljesíti, a másik asztalnál Pirtea Elisabeta elnökasszony szórakozik társaságával. Ő is 106—110 százalékkal dolgozik rendszeresen.

Közben a mikrofon elé lép Balaneanu Maria, a gyár helyettes igazgatója és néhány keresetlen, lelkes mondattal üdvözlő a dolgozókat, majd ismét a gyári munkából alakult kitérő zene-tendőt kívántak egymásnak, arról az elhatározásukról lettek tanuságok, hogy szocialista mezőgazdaságunk eredményeit az 1960-as évben még jobban növelik.

Rajonunk községeiben és falvaiban

tendőt kívántak egymásnak, arról az elhatározásukról lettek tanuságok, hogy szocialista mezőgazdaságunk eredményeit az 1960-as évben még jobban növelik.

Ságon

több, mint 500 kollektivistagyűlt össze a kulturoththonban. Itt is a kultúrsoport, valamint az első ízben felépült rigmusbrigád szórakoztatta a kollektivistákat. Műsoruk, melynek keretében versben és éneken dicsérték és bírálták a kollektív gazdaság vezetőit és munkatársait.

Az újév alkalmából Ion Gheorghe Maurer elvtárs, a Román Népköztársaság Nagy Nemzetgyűlése Elnöki Tanácsának elnöke, 1959. december 31-én éjszaka a következő beszédet mondotta el, amelyet rádió- és televízió állomások is közvetítettek.

Drága Elvtársak és Barátok!

A Román Népköztársaság Állampolgárai!

Hazánk gazdasági, szociális és kulturális téren elért kimagasló megvalósításokat hozó év végére érkezünk. Ebben az évben az egész ország területén új vállalatokat helyez-

tek üzembe, új munkatelepek nyíltak meg és új lakóházakat építettek. Növekedett a nemzeti vagyon az ipari és mezőgazdasági termelés jelentős emelkedése révén. Új alkotások gazdagítják hazánk szocialista kultúráját. Dolgozó népünk hazánk felszabadításának 15. évfordulója alkalmából visszatérített gazdag megvalósításaira, amelyet gazdasági és kulturális téren ért el a szocializmus útján történeti útemes előrehaladásban. A párt és a kormány intézkedéseinek eredményeképpen növekedett a lakosság életszínvonala. Mind-

(Folytatása a 3-ik oldalon)

N. Sz. Hruscsov és K. J. Vorosilov elvtársak távirata Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica és I. Gh. Maurer elvtársakhoz

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtársnak,
a Román Munkáspárt Központi Vezetősége első titkárának

Chivu Stoica elvtársnak, a Román Népköztársaság Minisztertanácsa elnökének,
Ion Gheorghe Maurer elvtársnak, a Román Népköztársaság Nagy Nemzetgyűlése Elnöki Tanácsa elnökének

Kedves elvtársak!

A Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága, a Szovjetunió Legfelső Szovjetjének Elnöksége, a Szovjetunió Minisztertanácsa és az egész szovjet nép szívvel és tisztelettel üdvözlöi Önöket és Önök által az egész román népet, az újév alkalmával. Az 1959-es évet a hatalmas szocialista tábor állandó erősödése a nemzetközi feszültség enyhülése és a békeért az egész világon folyó harc új sikerei tette emlékeztető. A szorgalmas román népek az elmúlt évben a Román Munkáspárt vezetésével elért kimagasló sikereket a szocializmus építésében és a szocializmus útján történeti útemes előrehaladásban. A párt és a kormány intézkedéseinek eredményeképpen növekedett a lakosság életszínvonala. Mind-

Határozottan meg vagyunk győződve arról, hogy országaink népeinek megbonthatatlan barátsága gyümölcsöző és testvéri együttműködése a jövőben is fejlődni fog a szocialista táborban egyesült népek családjának megerősödése érdekében.

Egész szívvel kívánunk kedves elvtársak a testvéri román népeknek még nagyobb sikereket a szocialista Románia felépítésében, a béke győzelméért folyó harcban az egész világon.

Moszkva, Kreml, 1959. december 31.

NYIKITA HRUSCOV
KLIMENT VOROSILOV



A Dimitrov gyár fiataljai az ifjúság szilveszterén jókedvvel fogadják az 1960-as esztendőt.

Az ifjúság szilvesztere

Szokatlanul népes és hangulatos volt december 31-én délután a Vasile Raulita szakiskola otthona. Már délután 6 órakor ünneplőbe öltözött, mosolygós arcú fiúk és lányok érkeztek. Szinte ösztönösen az ifjúság... A díszes, fényárban uszó terem hamar megtelt. Itt gyűltek össze városunk fiataljai, hogy részt vegyenek az IMSZ városi bizottsága által rendezett ifjúsági szilveszteren. Összezsensendültek a poharak, a fiatalok bucsuztak-

ták az esztendőt, lelkesen köszöntötték az újat. Vidáman szórakoztak a fiatalok. De a jókedv és pohárcsengés mögött ki lehetett érezni azt a hatalmas erőt, amellyel 1960-ban városunk dolgozó, szorgalmas ifjúsága még kimagaslóbb eredmények elérésére törekszik.

Sok mindent kívántak az ünneplők egymásnak és maguknak az újévtől kezdve. A Teba, a December 30, a

Ranghet, a Dimitrov és a többi gyár és vállalat fiataljai valamennyien kifejezték azt az elhatározásukat, hogy az újévtől kezdve még fokozottabb lendülettel, még nagyobb lelkesedéssel harcolnak pártunk és kormányunk határozatainak valóra váltásáért. Barabás Imre, a Teba gyár IMSZ szervezetének titkára például kifejezte azt a reményt, hogy a gyár fiataljai 1960-ban nem 360 ezer lej értékű tervet felel meg, hanem annak dupláját fogják elérni. Tanculescu Ladislau, a Vörös Trió gyár ifjú elnöke két újított és több ezer lej értékű tervet felel meg, megakarintást kíván elérni.

Éjfélkor a pernyi sötétség nyomán beköszöntött az 1960-as év, első pillanataiban sok sikert, egészséget és az eddigieknél is kimagaslóbb eredmények elérését kívánta az ünneplő ifjúságunknak. Mot Petru elvtárs, a városi pártbizottság titkára, Folyt a mulatság, zengett a terem a vídamságtól, kacagástól. Már derengett, mikor reggel 7 óra felé felszedőzködtek az utolsó szilveszterzők is a egy vidáman eltöltött éjszaka emlékével a szívükben, hazaindultak.

Válóra váltjuk a nép jólétének szakadatlan emelésére irányuló terveinket

N. Sz. Hruscsov beszde az SzKP KB plenáris ülésén

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

N. Sz. Hruscsov, az SzKP KB első titkára december 25-én beszédet mondott az SzKP KB plenáris ülésén. A szónok egyebek között hangsúlyozta, a Szovjetunió nagy lehetőségei vannak arra, hogy a hét-éves terv végéig (1959—1965) utóljárja az Egyesült Államokat az egy főre jutó hustermelés tekintetében. Ehhez arra van szükség, hogy 1965-ben a hét-éves tervben előirányzott 16 millió tonna helyett 20—21 millió tonna termelést biztosítsák, azaz, hogy elérjék a 16 százalékos átlagos évi növekedést.

N. Sz. Hruscsov hangsúlyozta: „a mezőgazdaság fejlesztését illetően a Szovjetunióban jól mennek a dolgok, nagyon jól”.

Az állam ebben az évben 2,845,000,000 pud gabonát kapott. Az utóbbi négy évben az állam átlag évi 3 milliárd pud gabonát kapott a megelőző négy évi 2—2 milliárd pud helyett.

Az országban ebben az évben 8,6 millió tonna húst termeltek. 1959 első tizenegy hónapjában a kolhozok és szovhozok hustermelése 32 százalékkal, a felvásárlás pedig 36 százalékkal növekedett.

Az állam 4,669,000 tonna gyapotot kapott. „Amióta országunk gyapotot termel, egyetlen évben sem értünk el ilyen mennyiséget” — mondotta N. Sz. Hruscsov.

Amint az SzKP KB első titkára hangsúlyozta, a kolhozok és szovhozok össz-száma 83 százalékal, a felvásárlásban pedig 92 százalékal.

„Ez a szocialista mezőgazdasági rendszer egyik nagy diadala” — hangsúlyozta N. Sz. Hruscsov. „A szocialista szektor a városok legtöbb hús- és tejszállítója. A kolhozok és szovhozok kielégítik a hús- és tejigényeket”.

N. Sz. Hruscsov kiemelte, hogy a Szovjetunió 1959-ben túlszárnyalta az Amerikai Egyesült Államokat az egy főre jutó vajtermelés tekintetében. A Szovjetunióban ebben az évben 845,000 tonna vaj termelték, vagyis egy főre számítva, átlagosan 4 kilogrammot. Az USA földművelésügyi államtitkárságának becslése szerint az Egyesült Államokban ebben az évben a farmok termelését is hozzászámítva 658,000 tonna vajot fognak termelni, vagyis 3,7 kilogrammot egy főre számítva.

N. Sz. Hruscsov kijelentette, hogy a mezőgazdasági termelés növelésének döntő feltétele a munka termelékenység szakadatlan növelése.

„A munkatermelékenység növelésének kérdése a gépesítés, a technika elsajátításának és alkalmazásának kérdése. Most tehát rendkívül nagy figyelmet kell fordítanunk erre — mondotta N. Sz. Hruscsov. A mezőgazdaság terén — folytatta — nemcsak szélességben, hanem mélységben is munkát kell végeztünk, nemcsak a földművelés, hanem jobb agrotechnika bevezetésével a terméshozamot is növelnünk kell, emelnünk kell a munka termelékenységét és csökkentenünk a termelés önköltségét.

„Nem kúterjes mezőgazdasági formák, amelyek elsősorban a bevetett területek növelésén alapszanak, hanem jöminőségű belterjes mezőgazdaság, amelynek maximális hektárhozámot kell biztosítani, minden munkaegység után — így ez a mi utunk” — mutatott rá N. Sz. Hruscsov.

N. Sz. Hruscsov a továbbiakban kiemelte, hogy még számos komoly hiányosság mutatkozik a mezőgazdaság fejlődésében. Egyebek között rámutatott arra, hogy Kazahsztánban az évben nem teljesül a kijelölt feladatokat és nemegyezte el kielégítően a földművelőgazdasági munkákat.

A szónok elmondta, hogy Kazahsztánban em az évben jó gabonatermést értek el, de a gyenge műszervezés miatt a termést meggyűjtötték be teljes egészében. November elsején ebben a sztrádaságban még 1,618,0 hektárról nem aratták le és meggyűjtötték be a gabonát.

N. Sz. Hruscsov rámutatott arra, hogy a kazaháni rossz munkaszervezés gy károkat okozott az államn. N. Sz. Hruscsov ugyancsak hangsúlyozta, hogy a SzSzK jelentős sikereket elért a hustermelés és seladás terén.

Az SzKP KB eltitkára kiemelte, hogy sürgő probléma még több mezőgazdasági gépeszménnyel kikéni a kolhozok és szovhoz számára. Itt az ideje arra — mondotta —, hogy a apot, a korrépát, burgony szójababot, babot és másművényeket kézi munka felhasználása nélkül termeljünk. Ez feladatot meg kell oldani, és ezáltal jelentős mértékben növelhető a munka termelékenysége és csökkenthető a terjes önköltsége.

N. Sz. Hruscsov kijelentette, hogy a falusi nép legfontosabb problémája a vidék kérdése, a vidék helyes osztásának, nevelésének és hátró felhasználásának a kérdése.

A kolhozokban gzett munka javadalmazásról szólva, N. Sz. Hruscsov rámutatott arra, hogy a javalmazásnak ösztönöznie kell a mezőgazdasági termelés növelését.

A kolhozokban van munkajavadalmazási részlet kell kidolgozunk — mondta —, amely kizárja a leson indokoltan tulzolt jövedelmet, viszont megmarad a yagi ösztönzőként.

N. Sz. Hruscsov rámutatott arra, hogy a mezőgazdasági

termelés fokozódó gépesítése, a kolhozparasztiok szakképzettségének növekedése és a munka-szervezés megjavítása mértékében, az iparvállalatokhoz hasonlóan, a kolhozokban is rendszeresen felül kell vizsgálni a munkajavadalmazási normákat és újabb fejlettebb normákat kell bevezetni. Így — tette hozzá a szónok — szakadatlanul növelni lehet a munka termelékenységét, a felhalmozásokat a közös gazdaság bővített újratermelése, valamint a kolhozparasztiok anyagi jólétének fokozása érdekében.

N. Sz. Hruscsov hangsúlyozta, hogy a Szovjetunió nagy lendülettel zárja a hétéves terv első évét. Az év első 11 hónapjában az ipari össtermelés a tervben előirányzott 7,7 százalé helyett 11,3 százalékkal növekedett. Ez nagyon jó, biztató kezdet.

A hétéves terv első évében — mondotta — több mint 1000 új nagyvállalatot helyeztünk üzembe. Sikeresen válóra váltjuk a nép jólétének szakadatlan emelésére irányuló terveinket.

1959 első 11 hónapjában a múlt év megfelelő időszakához viszonyítva, 20 százalékkal több hustermeket, 10 százalékkal több tejterméket, 9 százalékkal több tojást és 10 százalékkal több cukrot adtunk el a lakosságnak.

N. Sz. Hruscsov a mezőgazdasági sikereiről szólva, emlékeztetett arra, hogy az SzKP KB 1953 és 1955 évi plenáris üléseinek határozatait után — amelyeket mint ismeretes bátran felfedték a mezőgazdaság fejlesztésében mutatkozó hiányosságokat — az amerikai reakciós sajtó világgá kürtölte, hogy a kolhozok hitelüket veszítették, hogy a Szovjetunióban mezőgazdasági válság van és így tovább. „Es ime, a szovjet emberek megmutatták, hogy körülbelül milyen „válságról” van szó. S ez még csak a kezdet. Az amerikaiaknak hozzá kell szokniok az ilyesmikhez” — mondotta N. Sz. Hruscsov. Túlshárnyaltuk az USA-t az

egy főre számított vajtermelés tekintetében — jelentette ki az SzKP KB első titkára. Az össtermelés szintén nagyobb nálunk, mint az USA-ban. Nincs már messze az az idő, amikor túlszárnyaljuk az USA-t a hustermelés tekintetében is.

A szónok a továbbiakban ezeket mondotta: „Azt hiszem, hogy az amerikaiaknak nincs miért megharagudniok ránk, hiszen nem esik rajtuk még csak egy karcolásnyi sérelem sem, amiat, hogy túlszárnyaljuk őket az állati termékek termelése tekintetében. Embereink jobban fognak élni, ha országunkban több hús, több tej és vaj lesz”.

A KB jelenlegi plenáris ülése — folytatta N. Sz. Hruscsov — a mezőgazdasági tartalékok mozgósításának plenárisa. Ez a bővített plenáris ülése bizonyos mértékben pártkonferencia volt.

A plenáris ülés munkálataiban részt vesz számos pártaktivista, tudós, kolhozelnök, újtó. „Jelen van sok pártönkivüli elvtárs is, akik mindig együtt dolgoznak a párttal. Erőnk éppen abból fakad, hogy a párt akciói egybeolvadnak az egész nép akcióival, hogy a pártönkivüli dolgozók közvetlenül, vállvetve dolgoznak a párttagokkal” — hangsúlyozta N. Sz. Hruscsov.

N. Sz. Hruscsov kijelentette, hogy 1960 decemberében valószínűleg külön plenáris ülést hívnak össze, hogy megvitassák a mezőgazdasági fejlesztésének eredményeit a hétéves terv második évében. Ez jó ösztönző lesz — tette hozzá.

A szónok ezután ismét kiemelte, hogy a Szovjetunió ragyogó sikereket ért el. A Szovjetunió győzelmei most elbátorítanították a szocializmus el-lenségeit.

E győzelmek alapján mi több bizalommal haladhatunk előre, újabb eredmények felé. Magas csúcsot hódítottunk meg s jó sebességgel értünk el. Ezért most könnyebb még nagyobb sebességgel elérni és újabb csúcsokat meghódítani.

Ion Gheorghe Maurer elvtársnak, a Nagy Nemzetgyűlés Elnöki Tanácsa elnökének az ujév alkalmával a rádió- és televízióban elmondott beszéde

(Folytatás az első oldalról)

ezek a munkásosztály, a dolgozó parasztság és az értelmiségiek lelkes és hősiességtől teljes munkájának eredménye, a Román Munkáspárt politikájának gyümölcse.

Népünknek minden alapja megvan ahhoz, hogy büszkélkedhessen eredményeivel és hogy alkotóerejébe vetett hittel lépjen az új évba azzal az elhatározással, hogy fejleszti az elért sikereket. A munkástömegek szorgalmával és alkotó kezdeményezésével új sikereket valósít majd meg gazdasági, szociális és kulturális téren. A dolgozók kipróbált vezetőirejük, pártjuk, a Román Munkáspárt köré, szoros egységbe tömörülve lépik át az új év küszöbét, szakadatlanul erősítik a munkásosztály és a dolgozó parasztság szövetségét, valamint a román nép és a nemzeti kisebbségek testvériségét.

Az év, amelyet most magunk mögött hagyunk, gazdag volt a szocializmus világrendszérének jelentős győzelmeiben. Mind hatalmasabba vált a szocialista tábor egysége, fejlődött a szocialista országok népei közötti elvtársi segítség és testvéri együttműködés. A Szovjetunió belépett a kommunizmus általános kibontakozó építésének szakaszába, gyors ütemben valósítja meg az országfejlesztési hétéves tervét.

A Szovjetunió és más szocialista országok történelmi jelentőségű sikerei mindjobban kibontakoznak a szocializmus felsőbbrendűségét a kapitalizmussal szemben. A szocialista országok egyesült arcvonalaiban haladnak előre új győzelmek felé népek és a világ hal-

dásának javára. 1950-ben a béke és a népek közötti együttműködés eszméje mindjobban előtérbe került a nemzetközi porondon. A nemzetközi kapcsolatokban megfigyelhető a feszültség enyhülésének jó kezdete. A szovjet kormány javaslata az általános és teljes lezárásra, a népek széleskörű hozzájárulását nyerte el. Nemsokára nagyjelentőségű esemény lesz a Szovjetunió, az Egyesült Államok, Anglia és Franciaország vezetőinek találkozója, amelytől a népek új pozitív eredményeket várnak a nemzetközi együttműködés fejlesztésével és a béke megerősítésével kapcsolatban. Kifejezzük reményünket, hogy a békeszerződés erőfeszítéseivel az enyhülés tovább folytatódik, a vitás nemzetközi kérdések békés rendezését nyernek és a béke vágyó emberiség főirkevei beteljesülnek. A Román Népköztársaság, együtt a szocialista tábor országaival a jövőben is harcolni fog a béke győzelméért és a világ összes államainak és országainak együttműködésért, függetlenül azok társadalmi rendszerétől.

A Román Munkáspárt Központi Vezetőségének, a Román Népköztársaság Kormányának és Nagy Nemzetgyűlése Elnökségének nevében szívvel-erővel üdvözölöm a munkásokat, dolgozó parasztokat, értelmiségieket, hazánk asszonyait, lányait és fiataljait, mindazokat, akik dolgoznak és új sikereket kívánnak a szocializmus építésében, boldogságot és egészséget a családban, munkalendületet valamennyi tevékenységi ágban, drága hazánk felvirágoztatásáért.

Boldog újévet, elvtársak és barátok!

A Hősies Munkáért érdem-éremmel tüntettek ki több szovjet vezetőt és más szovjet dolgozót

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Kliment Vorosilov, a Szovjetunió Legfelső Szovjetje Elnökségének elnöke december 30-án a Kreml-ben átnyújtotta Nyikita Hruscsovnak, Nyikolaj Ignatyevnek, Averkij Ariszto- lov és Dmitrij Polianszkinak a Hősies Munkáért érdem-éremmel, Nyikita Hruscsov az ér-

demérem átvétele alkalmával megemlékezett a szovjet nép és a kommunista pártnak, a Szovjetunió Legfelső Szovjetje Elnökségének ezért a magas kitüntetésért, N. Sz. Hruscsov kijelentette, hogy továbbra is minden erejét latba veti a szovjet nép, a kommunizmus építése magasabb ügyének szolgálatában.

Egyidejűleg átadták a Hősies Munkáért érdem-éremmel Vlagyimir Maczkovicsnak, a Szovjetunió földművelésügyi miniszterének, Trofim Biszupovnak, akadémiusnak és más tudósoknak, valamint pártmunkásoknak, szovjetek és más gazdasági szervezetek több más dolgozóinak.

1960 május 16-án ül össze a csúcsértekezlet Párizsban

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Andrej Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere december 30-án átnyújtotta az USA,

Nagy-Britannia és Franciaország nagyköveteinek azt a levelet, amelyet N. Sz. Hruscsov intézett D. Eisenhowerhez, az USA elnökéhez, Macmillanhoz, Nagy-Britannia miniszterelnökéhez és de Gaullehoz, Franciaország elnökéhez.

N. Sz. Hruscsov közli, a szovjet kormány beleegyezett abba, hogy a négy hatalom csúcserkekezletét 1960 május 16-ra Párizsba hívják össze.

Meglepetéssel állapítjuk meg, — hangzik a levél — hogy a négy hatalom kormányai közötti véleményesére eredményeképpen végleges megállapodás jött létre a csúcserkekezlet összehívásának időpontját és helyét illetően.

★

NEW YORK. (Agerpres). — Mint az Associated Press hírügynökség augusztai (Georgia állam) tudósítója közli, a Fehér Ház sajtótájékoztatóján december 30-án kijelentette, Eisenhower elnök „meglepetéssel szerzett tudomást arról, hogy megállapodás jött létre a csúcserkekezlet időpontját illetően”.

Kikiáltották Kamerun függetlenségét

YAOUNDE. (Agerpres). — December 31-ről január elsőjére virradó éjszaka száz ágyúrovas jeleste Yaounde-ban, Kamerun fővárosában, hogy kikiáltották az ország függetlenségét. Bevonták a francia zászlót, amely negyven évig lengett a kormányzó épülete felett és helyette felvonták Kamerun lobogóját.

Mint a France Presse hírügynökség jelenti, az ünne-

LONDON. (Agerpres). — Mint az Associated Press hírügynökség diplomáciai hír-magyarozója jelenti, az angol külügyminisztérium december 31-én, tehát mindössze 24 órával megkapta N. Sz. Hruscsovnak a nyugati vezetők hoz intézett levelét, mely szerint a Szovjetunió elfogadta Anglia, az USA és Franciaország javaslatát a csúcserkekezlet időpontjára vonatkozólag. Az angol külügyminisztérium szövege üdvözölte azt, hogy a Szovjetunió elfogadta a nyugati javaslatot.

Anglia, az USA, Franciaország és Nyugat-Németország megbízottaitól álló munkacsoport Washingtonban rövidesen megkezdte a csúcserkekezlet előkészítését.

Valószínű, hogy utóbb a munkacsoport alcsoportokra oszlik, amelyek a csúcserkekezleten sorakerülő három alapvető kérdéssel fognak foglalkozni: nevezetesen a leszárlás kérdésével, a német kérdésével, bele értve Berlin problémáját is, valamint a Kelet és Nyugat közötti kapcsolatok kérdésével.

ség, amelyet eszakkalommal tartottak, rövid volt. Az ünnepségen részt vettek A. Ahidjo, Kamerun miniszterelnöke és a francia kormány képviselői. A Yaoundéból érkezett hírek szerint a függetlenség kikiáltására tervezett ünnepségeket nem tartották meg azért, mert az országban az utóbbi napokban súlyosbodtak a belső politikai ellentétek.

„Meggyőződésünk, hogy az 1960-as esztendő még eredményesebb lesz, mint az elmúlt év”

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Az SzKP Központi bizottsága, a Szovjetunió Legfelső Szovjetjének elnöke és a Szovjetunió Minisztertanácsa ujévü üdvözlését intézett a szovjet népekhez.

Az 1959-es év — hangsúlyozza az üzenet — a méltó sikerek évként marad fenn a Szovjetunió történelmében. A szovjet nép ebben az évben ragyogó eredményeket ért el a kommunizmusért vívó harcban.

Az elmúlt évet üdendős változások jellemezték nemzetközi téren.

A Szovjetunió erejének teljes mértékű felvirágzása örölménye között lép be az 1960-as esztendő, a hétéves terv második éve. A Szovjetunió Legfelső Szovjetje által elfogadott mezőgazdasági fejlesztési állami terv üdendős látványokat nyit meg az ország termelőinek a további hatalmas arányú növekedése, a szovjet népek szellemi és kulturális fejlődésének felvirágzása előtt. Az SzKP KB decemberi plenáris ülése, melyet az üzentendő előestéjén tartottak meg kidolgozta a szocialista mezőgazdaság további széleskörű fejlesztésének programját. E program valóra váltása folytán a szovjet emberek élete még boldogabb lesz.

A kommunista párt és a szovjet kormány — hangsúlyozza az üzenet befejezésül — akárcsak eddig, az üzentendőben is következetesen küzdeni fog azért, hogy újabb sikereket érjünk el a népgazdaság fejlődésében, kitartóan harcolni fog a szovjet emberek anyagi jólétének növeléséért, a béke, és a népek közötti barátság megerősítéséért.

A szovjet kormány üzentendő éjszakáján hagyományos ujévü fogadást adott a Kreml Nagy Palotájában. A fogadás közel 1500 vendég vett részt.

A vendégeket Averkij Ariszto- lov, Leonidj Brezsnyev, Jekaterina Fucseva, Nyikita Hruscsov, Nyikolaj Ignatov, Alekszej Kiricsenko, Frol Koslov, Otto Kuusinen, Anasztasz Mikolaj, Mihail Szuszlov, Nyikolaj Svernyik, Kliment Vorosilov, Pjotr Poszpjelov, Alekszej

évi fogadást adott a Kreml Nagy Palotájában. A fogadás közel 1500 vendég vett részt.

A vendégeket Averkij Ariszto- lov, Leonidj Brezsnyev, Jekaterina Fucseva, Nyikita Hruscsov, Nyikolaj Ignatov, Alekszej Kiricsenko, Frol Koslov, Otto Kuusinen, Anasztasz Mikolaj, Mihail Szuszlov, Nyikolaj Svernyik, Kliment Vorosilov, Pjotr Poszpjelov, Alekszej

N. Sz. Hruscsov februárban Indonéziába utazik

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Mint ismeretes, Szukarno, az Indonéziai Köztársaság elnöke és miniszterelnöke baráti látogatásra meghívta Indonéziába N. Sz. Hruscsovot, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnökét.

N. Sz. Hruscsov 1959 novemberében közölte dr. Szukarnoval, hogy őszinte hálával fogadja el a meghívást abban a meggyőződésben, hogy a különböző országok államférfiainak politikusaiknak személyes találkozására fontos eszköz a népek közelségében és előmozdítása a kölcsönös megértés ügyét.

Az utóbbi időben vélemény-

cserére került sor N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke és Szukarno, az Indonéziai Köztársaság elnöke és miniszterelnöke között, a közeli látogatással kapcsolatban. A két államférfi megegyezett, hogy N. Sz. Hruscsov 1960 februárjában érkezik Indonéziába.

Mindkét fél kifejezte azt a meggyőződését, hogy N. Sz. Hruscsov látogatása Indonéziában újabb fontos szakaszt jelent a Szovjetunió és Indonézia barátságának és együttműködésének fejlesztésében. hozzájárul a nemzetközi feszültség enyhüléséhez, valamint az ázsiai és a világbéke megszilárdításához.

HARGOK-GYŐZELMEK

Az 6- és újévi határmezsgyéjén érdemes és tanulságos visszapillantani az elmúlt tizenkét hónap nemzetközi eseményeire, a harcokra és kivívott győzelmekre. Mindezek annak a következetes békepolitikának átütő sikereit hirdetik, amelyet az egész világ békére vágyó népmozgalmak célkitűzéseit képviselő szocialista tábor, a Szovjetunióval az élen, már fennállásának első napjai óta folytat.

Ha néhány mondatba akarnók sűríteni az elmúlt év legfontosabb eseményeit, akkor elegendő lenne 1959. első három napjának eseményeire utalni.

1959. JANUÁR 1.: A kubai nép felszabadító harcának eredményeként elűzi az Amerika-bérenc Batista diktátort.

JANUÁR 2.: A Szovjetunióban felbocsátják az első kozmikus rakétát, a Lunnyik 1-et, amely naprendszerünk első emberkéz alkotta bolygójaként röj pályáját a Nap körül.

JANUÁR 3.: A. I. Mikoján, a Szovjetunió Minisztertanácsának első alelnöke az Egyesült Államokba érkezik, ahol megbeszéléseket folytat vezető amerikai államférfiakkal.

Valóban, e három nap eseményei mintegy bevezetőjét, iránymutatóját képezik azoknak a nagyjelentőségű eseményeknek, amelyek együttesen 1959 történetét alkotják.

A gyarmati és félgyarmati sorban lévő országok mind erőteljesebb szembejöttük a kolonializmus idején, halálra ítélt rendszerével, a nemzeti felszabadító harcok kiterjedése és egyre nagyobb sikerei:

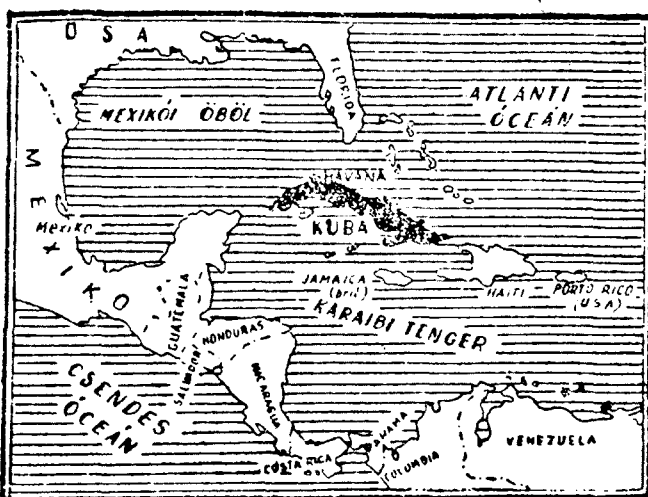
A Szovjetuniónak a tudomány és technika terén elért kimagasló eredményei, melyek ismétellen kézzelfogható bizonyítékát adták a szocialista társadalmi rendszer vitathatatlan felsőbbrendűségének: a különböző társadalmi rendszerű országok békés egymás mellett élésére és a nemzetközi kapcsolatok gyökeres megújítására irányuló szovjet békepolitika nagyszerű sikerei, melyekhez a Szovjetunió vezető államférfiainak a kapitalista országokban tett látogatásai egyengették az utat:

íme, ez 1959. a harcok és győzelmek esztendejének párszavas története.

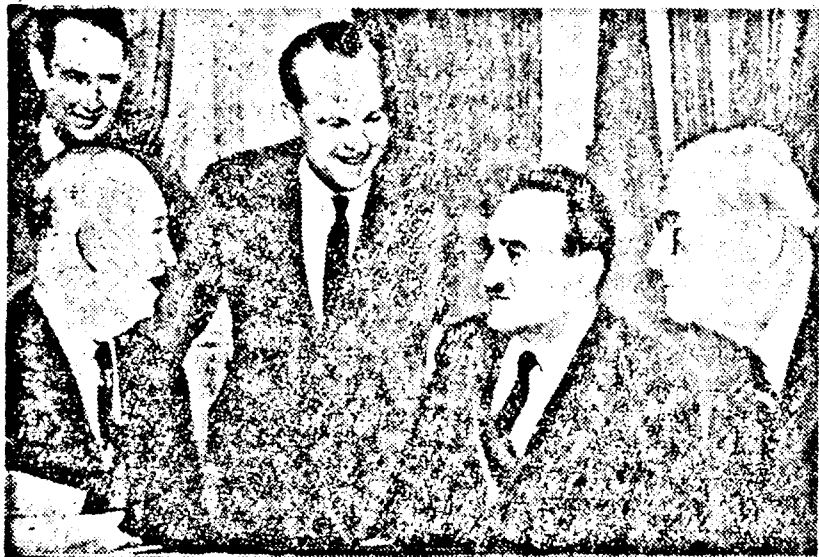
Igy kezdődött

Január elsején győztesen belejött a kubai nép többszöri hősi harca, a felkelő hadsereg megsejtítette a szigetlet az imperialisták érdekeit szolgáló Batista csapataitól.

A kubai felkelés győzelmé komoly csapást mért az amerikai imperialistákra, akik nemcsak gazdasági érdekeiket látták veszélyeztetve a Fidel Castro-vezette kormány az idegen monopóliumok érdekeivel szembe forduló politikájának révén. Az amerikai monopolista körök joggal tartottak attól, hogy Kuba példája követőkre talál a többi latin-amerikai ország népeinek sorában és — ez egyszer — igazuk is volt.



Az első lépés



Anasztasz Mikoján, a Szovjetunió Minisztertanácsa első alelnöke látogatását az Egyesült Államokban joggal nevezik a nemzetközi légkör enyhülése, a hidegháború jegének megolvadása felé tett első lépésnek. Hosszu idő után ez volt az első eset, hogy vezető szovjet államférfi, — ha csak mint magánember is — látogatást tett a kapitalista világ vezető nagyhatalmában és az ottani felelős kormánykörökkel való közvetlen megbeszélés útján előkészítette 1959 további nagyjelentőségű eseményeit.

Képünk A. I. Mikoján és Eisenhower elnök, valamint Herter amerikai külügyminiszter megbeszéléséről készült.

A kommunizmus építésének diadalmas útján



1959 január végén nyílt meg a Szovjetunió Kommunista Pártjának történelmi nevezetességű XXI. kongresszusa, mely a kommunizmus építésének kongresszusaként vonult be az SzKP és a Szovjetunió dicsőséges történetébe.

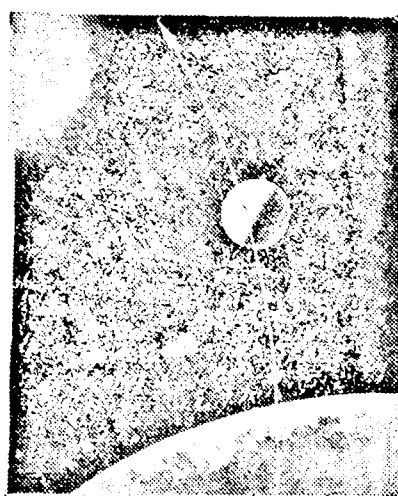
A Szovjetunió hétéves népgazdaságfejlesztési tervének elfogadásával a kongresszus nemcsak a szovjetek országa számára jelölte ki a kommunizmus általánosan kibontakozó építésének nagyszerű útját, de ugyanakkor ragyogó tárlatokat nyitott az egész szocialista tábor, valamennyi békeszerető nép számára.

A hétéves terv teljesítése révén a Szovjetunió megteremtí legfőbb gazdasági feladata valóra váltásának szilárd alapjait, annak, hogy a lehető legrövidebb idő — mindössze néhány esztendő — alatt a Szovjetunió mind a globális mind az egy főre eső termelés terén elérje és maga mögött hagyja a legfejlettebb kapitalista országot, az USA-t.

A Szovjetunió népgazdaságának páratlan arányú fejlődésével párhuzamosan a többi szocialista ország is hatalmas ugrást tesz majd előre. Ennek eredményeként 1965-ben a szocialista tábor országainak ipari termelése meghaladja majd a világ ipari össztermelésének felét. Ilyen módon a szocialista országok kezében összpontosuló ipari potenciál gyakorlatilag lehetetlenné teszi majd az imperialista országok számára egy újabb háború kirobbantását. Ezért fogadjuk a világ békeszerető emberei olyan osztatlan lelkesedéssel és bámulattal a Szovjetunió hétéves tervének nagyszerű célkitűzéseit.

Az 1959. év eredményei kétségtelenné teszik, hogy a szovjet dolgozók nemcsak teljesítik, de jóval túl is szárnyalják majd a terv valamennyi előirányzatát és ezzel újabb jelentős lépéssel közelebb hozzák az emberiség aranyálmának, a kommunizmusnak beteljesülését.

Megnyílt az út a világűrbe



1959 eseményei között kimagasló helyet foglal el a három Lunnyik felbocsátása. Megalkotásával a szovjet emberek legyőzték a Föld vonzóerejét, eljuttatták a Szovjetunió ötagú csillagos lobogóját a Holdba és felényképeztek a Hold Földről láthatatlan oldalát. Ezek az eredmények új korszakot nyitottak az emberi tudomány és haladás történetében és jogos bámulattal töltötték el az egész világot.

Futótűzként

terjed az afrikai népek nemzeti felszabadító mozgalma. A nemrég még „csendesnek” tartott „fekete-afrikai” államokban egyre-másra lobbannak fel a felszabadító harc lángjai és a gyarmattartók minden terrorintézkedése csak újabb olajat jelent erre az elfojthatatlan tüzre.

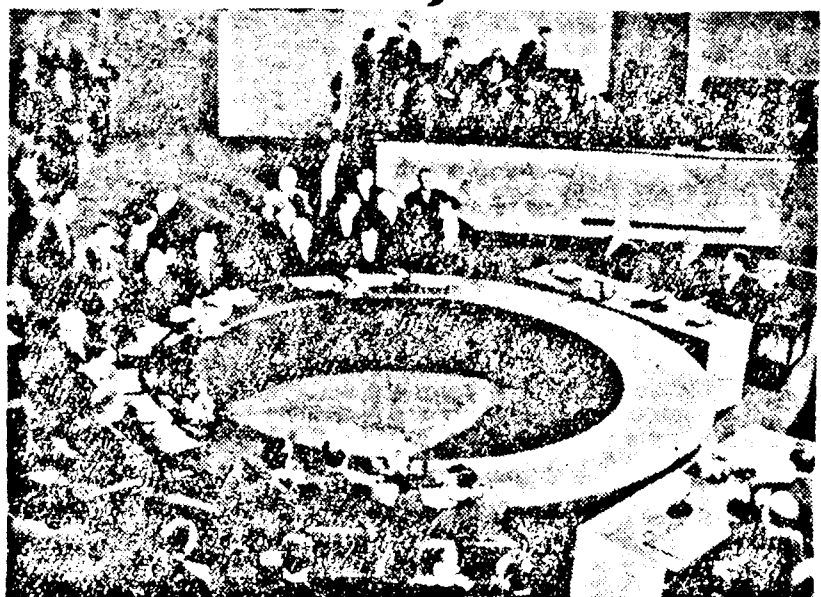


Képünk a Délafrikai Unióban lezajlott egyik nőmozgalmat egyetlen ellojtását ábrázolja.



Az NDK kikiáltásának 10. évfordulója alkalmából Berlinbe érkezett vendégek felkeresték Wilhelm Pieck elnököt.

GENF, 1959



Májusban ült össze Genfben a nagyhatalmak külügyminisztereinek értekezlete.

Az értekezlet ugyan — a nyugati államférfiak me-rev magatartása nyomán — nem tudta megoldani a napirenden lévő legégetőbb problémát, a német kérdést, de mégis vitathatatlan jelentősége volt a hidegháború jegének megolvadásában.

Az Akropolisz hsnék védelmében

A haladó világközvélemény egyenként emelte fel szavát Manolisz Glezosznak, a görög nemzeti hősnék és társainak védelmében, akiket a görögök kiűzött vád-ak alapján fogott perbe. Mint már anizor, ez alkalom-mal is visszajára fordult a per megrendőinek szándéka: a vádlottak megcáfolhatatlan érvekkel bíztatták vádlóik, a kapitalista rendszer bűnösségét, mely idegen imperia-listák érdekeinek akaria kiszolgáltatni Görögországot.

„A vádlottak padján valóban nem, hanem a béké áll” — mondotta nagyhatalmú beszéd Manolisz Glezos, aki egykor lelépte az Akropoliszról a fasiztiak horogkeresztos zászlaját és most a reakcióról rántotta le a leplet. Szavai az egész békeszerető beriséghez inté-zett figyelmeztetést jelentettek.



A német nép NEM-et mond

Nyugat-Németország lakosai egyre elszántabban hallatják tiltakozó szavukat, mellyel szembe fordulnak a nyugatné-met kormány hidegháborús po-litikájával, azzal a kísérletel-vel, hogy a nyugatnémet Bun-deswehrt atom- és rakétafegy-

verekkel lák el és ilyen mó-don még pan elmélyítsék a szakadékok két német állam között.

Ennek egyre szélesebb körben kintakozó harcnak volt egyik alékezes állomá-sa az a riidhetlen ellenál-

lás, amelyet az 1922-ben szű-lestettek tanusítottak a Wehr-machtba való besorozásuk e-len. Az 1922-esek eredményes tiltakozása mellett emlékezeses volt a bonni „fekete szombat” is, amikor több mint 60.000 Ruhr-vidéki bányász vonult fel fekete zászlók alatt néma csendben Bonn utcáin, hogy tüntessen a nyugatnémet kor-mány gazdasági politikája e-len, mely a Ruhr-vidéki bá-nyák lezárásával fenyeget.



Tíz, eredményekben gazdag esztendő

1959-ben ünnepelte fennállá-sának tizedik évfordulóját a Ki-nai Népköztársaság és a Német Demokratikus Köztársaság. Az elmúlt évtized során, mind a kínai, mind a német nép ki-magasló eredményeket ért el szabad, demokratikus hazájá-nak fejlesztésében és a világ-béke ügyének szolgálatában.

Képünk 1959 október 1-én készült Pekíngben, a nagy ün-nepi felvonulást fogadó Mao Ce-tung, N. Sz. Hruscsov, Liu Sao-ci, A. Novotny elvtársak-ról.



Az élelnaggyobb eseménye

N. Sz. Hruscsov, a Szovjet-unió Minisztertanácsa elnöké-nek Egyesült Államokbeli látogatását jogi nevezéék világ-szerzte az 49-es év legna-gyobb események. E látogatás új korszakajított meg az ál-lamok közé kapcsolatok törté-netében édjöntő lépéssel vit-te előre a be, a népek közötti jobb megét ügyét.

merje és ilyen módon jobban megértse egymást.

Az Egyesült Nemzetek Szer-vezetének közgyűlésén Hrus-csov elvtárs a Szovjetunió kor-mányának nevében előterjesz-tette az általános és teljes le-szerelésre vonatkozó javaslatot, mely osztatlan helyeslésre ta-lált szerie a világon. Ennek volt sokatmondó kifejezése az a tény, hogy az ezzel kapcso-latban előterjesztett közös szovjet-amerikai javaslathoz az ENSz mind a nyolcvankét tag-állama társaszerzőként csatlako-zott.

Képünk azt örökítik meg, amikor N. Sz. Hruscsov át-nyújtja D. Eisenhowernek a Holdra eljuttatott szovjet jelség-jelvény pontos mását és pilla-natképet adnak a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének jo-gadására összesereglett new-yorkiakról.

